

IZAR RECEIVER BT Car Set

Installationsanleitung
Installation guide

**Diese
Anleitung ist
dem Endkunden
auszuhändigen.
This guide must be
given to the end
consumer.**

1. Allgemeines zur Anleitung

Die Anleitung wendet sich an ausgebildetes Fachpersonal. Grundlegende Arbeitsschritte sind deshalb nicht aufgeführt.

2. Verpackungsinhalt

Bitte kontrollieren Sie vor Montage des Autoeinbausatz den Verpackungsinhalt:

- 868 MHz oder 434 MHz Magnetfußantenne mit ca. 3 Meter Anschlusskabel und SMA Stecker für IZAR RECEIVER BT 868/434.
- IZAR RECEIVER BT Akkuladekabel für Zigarettenanzünderstecker (+12 V = Bordnetz)
- Selbstklebendes Klettband zur Befestigung des IZAR RECEIVER BT im Auto

3. Hinweise



Der IZAR RECEIVER BT Autoeinbausatz (externe Antenne und Ladekabel für den IZAR RECEIVER BT) darf nur von Fachkräften montiert und in Betrieb genommen werden.



Die Installation des IZAR RECEIVER BT, sowie der Zusatzkomponenten (Antenne, Kabel, usw.) hat so zu erfolgen, dass keine Beeinträchtigung beim Führen des Fahrzeugs auftreten kann.

Insbesondere muss bei einem Unfall gewährleistet sein, dass alle Komponenten fest installiert sind und die Fahrzeuginsassen nicht gefährdet werden können.



Das Akkuladekabel für den IZAR RECEIVER BT darf nur in 12 V DC Bordnetzen verwendet werden.

- Verbinden Sie zum Laden des IZAR RECEIVER BT das Akkuladekabel mit dem Zigarettenanzünder Ihres Fahrzeugs.

Technische Änderungen vorbehalten.

4. Montage / Inbetriebnahme

- Schrauben Sie zunächst die montierte Antenne des IZAR RECEIVER BT ab.
- Befestigen Sie dann den IZAR RECEIVER BT in Ihrem Fahrzeug. Sie können entweder:
 - das mitgelieferte, selbstklebende Klettband verwenden, um den IZAR RECEIVER BT z.B. auf dem Armaturenbrett zu befestigen.
 - den IZAR RECEIVER BT mit seinem Befestigungssclip an einer geeigneter Stelle einhängen.
 - den IZAR RECEIVER BT in eine geeignete Ablage in Ihrem Fahrzeug legen.
- Schrauben Sie den Stecker der Magnetfußantenne auf die SMA Antennensteckbuchse des IZAR RECEIVER BT.
- Führen Sie das Antennenkabel durch eine Türdichtung nach außen und stellen Sie die Magnetfußantenne auf Ihr Fahrzeugdach (oder eine andere magnetische Fläche).



Achten Sie unbedingt darauf, dass das Kabel so verlegt wird, dass es nicht abgeknickt werden kann.

5. Umwelthinweis

Das Gerät darf nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Senden Sie es zum Recycling an den Hersteller zurück.

6. Zulassung und Konformität

Hiermit erklärt Diehl Metering, dass der Funkanlagentyp IZAR RECEIVER BT Car Set der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

<http://www.diehl.com/de/diehl-metering/produkte-loesungen/produkt-download/>

Bitte wählen Sie dort den Partner "Diehl Metering GmbH" und den Produktbereich "Systemtechnik" aus.

1. General information on the guide

The guide is intended for trained specialised personnel. For this reason no basic working steps are included.

2. Package content

Before installing your Car Installation Set, please check the package content:

- 868 MHz or 434 MHz magnet base antenna with approx. 3 m connection cable and SMA connector for IZAR RECEIVER BT 868/434.
- IZAR RECEIVER BT battery charger cable for cigarette lighter plug (+12 V = on-board electrical system)
- Self-adhesive Velcro tape for fixing the IZAR RECEIVER BT in the car.

3. Instructions



The IZAR RECEIVER BT car installation set (external antenna and charging cable for the IZAR RECEIVER BT) should be put into operation by qualified experts only.



The installation of the IZAR RECEIVER BT as well as the additional components (antenna, cable, etc.) must be done in a manner that no impairment for driving the vehicle results.

Especially in the event of an accident, it must be ensured that all components are firmly installed and the passengers are safe.



The battery charging cable for the IZAR RECEIVER BT may only be used in 12 V DC on-board electrical systems.

- For charging the IZAR RECEIVER BT, connect the battery charging cable to the cigarette lighter of your car.

Subject to technical changes.

4. Mounting / Start-up

- Disconnect the mounted antenna of the IZAR RECEIVER BT.
- Then install the IZAR RECEIVER BT in your car. You may either:
 - use the supplied, self-adhesive Velcro tape to attach the IZAR RECEIVER BT e.g. on the dashboard
 - use the fastening clip of the IZAR RECEIVER BT to attach it to an appropriate location in your car
 - put the IZAR RECEIVER BT in an appropriate tray of your car
- Screw the plug of the magnetic base antenna in the SMA antenna socket of the IZAR RECEIVER BT
- Lead the antenna cable through the sealing of the door and attach the magnet base antenna to the roof of your car (or another magnet surface)



Please ensure that squashing of the cable is avoided during routing.

5. Environmental note

The device must not be disposed together with the domestic waste.

Return it to the manufacturer for recycling.

6. Approval and Conformity

Hereby, Diehl Metering declares that the radio equipment type IZAR RECEIVER BT Car Set is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<http://www.diehl.com/en/diehl-metering/products-solutions/product-download/>

On this page, please select "Diehl Metering GmbH" from the partner list and "Metering Systems" from the product list.

Diehl Metering GmbH

Industriestrasse 13
91522 Ansbach

Phone: +49 981 1806-0

Fax: +49 981 1806-615

info-dmde@diehl.com



www.diehl.com/metering